

## [COTE] Numéro diktyon : 58868

### Miṣr, Sīnā', Μονή της Αγίας Αικατερίνης, gr., 0493

#### Type de cote :

Actuelle

#### Cote catalogue :

Kamil 716

#### Identifiants

Répertoire	Numéro	Url	Remarque
Arca	25759	<a href="#">Lien</a>	
Sinaï num. (Lib. Congress)	gr. 0493	<a href="#">Lien</a>	

#### Bibliographie

Répertoire	Titre	Type	Commentaires	Tome	Pages
	V. Van Gerven Oei, A. Tsakos, « Ch. 10. Translating Greek to Old Nubian: Reading between the Lines of Ps.-Chrysostom's "In venerabilem crucem sermo" », <i>Caught in translation: studies on versions of late-antique Christian literature</i> , Text and studies in eastern Christianity 17, Leiden ; Boston, Brill, 2020, p. 204-240. ISBN : 978-90-04-41718-2	Éditions utilisant le manuscrit	Sigle S (ff. 59v-77*), 8e-9e siècle : le témoin le plus proche de la traduction nubienne ancienne)		213
	M. Aubineau, <i>Hésychius de Jérusalem, Basile de Séleucie, Jean de Béryte, Pseudo-Chrysostome, Léonce de Constantinople. Homélie Pascales</i> , Sources chrétiennes 187, Paris, Le Cerf, 1972				43 (n. 1), 469
	M. Cassin, « Gregory of Nyssa's Hagiographic Homilies: Authorial Tradition and Hagiographical-Homiletic Collections. A Comparison », <i>Manuscript cultures</i> , 13, 2019 [2020], p. 15-28 ( <a href="#">Version en ligne</a> ). [= J. Gippert & C. Macé (éds.), Homiletic Collections in Greek and Oriental Manuscripts]				26
	E. Crisci, <i>Scrivere greco fuori d'Egitto: Ricerche sui manoscritti greco-orientali di origine non egiziana dal IV secolo a. C. al VII d. C.</i> , Papyrologica Florentina 27, Firenze, Gonnelli, 1996				83, 94, 95
	R. Devreesse, « Une collection hiérosolymitaine au Sinaï », <i>Revue biblique</i> , 47, 1938, p. 555-558				555-558
	E. Dobrynina, « Реконструкция утраченного сборника «типа Анастасия» по московским и парижским фрагментам (ГИМ, Син. греч. 73, Paris, BnF, Coisl. 28 и Suppl. gr. 1156) » [Reconstitution d'une collection patristique perdue en "tipo Anastasio" à partir de trois fragments de Moscou et de Paris (Moscou, Musée historique d'État, Sin. gr. 73, Paris, BnF, Coisl. 28 et Suppl. gr. 1156)] », <i>Вестник сектора древнерусского искусства</i> , 2020, p. 112-128 ( <a href="#">Version en ligne</a> )				121

Répertoire	Titre	Type	Commentaires	Tome	Pages
	D. Harlfinger, « Beispiele der Maiuscula ogivalis inclinata vom Sinai und aus Damaskus », dans M. D'Agostino (éd), <i>Alethes Philia. Studi in onore di Giancarlo Prato</i> , Collectanea 23, Spoleto, Centro italiano di studi sull' alto medioevo, 2010, p. 461-477 ( <a href="#">Version en ligne</a> )				467, 472, pl. XIVb
	G. Heil, J. Cavaros, O. Lendle, <i>Gregorii Nysseni sermones pars II</i> , GNO X.1, Leiden, New York, Kobenhavn, Köln, Brill, 1990		Steph. I : Ψ, branche γ1		CLXXXIX-CXC
	F. Leroy, <i>L'Homilétique de Proclus de Constantinople. Tradition manuscrite, inédits, études connexes</i> , Studi e testi 247, Città del Vaticano, Biblioteca Apostolica Vaticana, 1967				126
	S. Lucà, « Italograeca, III. Reggio Calabria, Biblioteca Comunale «Pietro De Nava», Pergamene e Rari, perg. nr. 64: frammento di Lezionario del secolo XII (con un'appendice su qualche manoscritto greco di incerta attribuzione all'Italia meridionale) », <i>Archivio Storico per la Calabria e la Lucania</i> , 89, 2023, p. 41-82				77 n. 119
	A. Wenger, « Une homélie inédite de Sévérén de Gabala sur le lavement des pieds », <i>Revue des études byzantines</i> , 25, 1967, p. 219-234				229
0101	A. Ehrhard, <i>Überlieferung und Bestand der hagiographischen und homiletischen Literatur der griechischen Kirche von den Anfängen bis zum Ende des 16. Jahrhunderts</i> , Texte und Untersuchungen zur Geschichte der altchristlichen Literatur 50-52, Leipzig, J. C. Hinrichs, 1937-1952				I 146-148 ; I LIII, 152
R(III)2169	V. Gardthausen, <i>Catalogus codicum graecorum Sinaiticorum</i> , Oxford, 1886 ( <a href="#">Version en ligne</a> )				
R(III)2173	M. Kamil, <i>Catalogue of All Manuscripts in the Monastery of St. Catharine on Mount Sinai</i> , Wiesbaden, Otto Harrassowitz, 1970 ( <a href="#">Version en ligne</a> )				

## Contenu

Numéro	Folios	Siècle	Date	Support Principal	Remarque	Copistes, Possesseurs & Autres	Révision
0							

## Témoins (16)

Folios	Auteur	Oeuvre	Identifiant	Recension ou partie	BHG	Date Lit.	Siècle	Date	Commentaire	Contenu	Rev.	Biblio.
002-3v	Menander protector	Visio Constantini, inuentio Crucis et clauorum	● BHG 0396-0409z		0396		08-09		Titulus mut.		● Bollandistes ● IRHT	● R(III)2173
003v-22v	Menander protector	Visio Constantini, inuentio Crucis et clauorum	● BHG 0396-0409z		0398, 0399, 0404, 0405		08-09				● Bollandistes ● IRHT	● R(III)2173
023-30	Cyrillus Hierosolymitanus	Ep. ad Constantium imp.	● CPG 3587 ● BHG 0413		0413		08-09				● Bollandistes ● IRHT	● R(III)2173
030v-57v	Iohannes Chrysostomus	De cruce et latrone homilia 1	● CPG 4338 ● BHG 0438m		0438m		08-09		Differt ab editis		● Bollandistes ● IRHT	● R(III)2173

Folios	Auteur	Oeuvre	Identifiant	Recension ou partie	BHG	Date Lit.	Siècle	Date	Commentaire	Contenu	Rev.	Biblio.
057v-75	Iohannes Chrysostomus	In uenerabilem Crucem	<ul style="list-style-type: none"> <li>● CPG 4525</li> <li>● BHG 0446</li> <li>● Aldama 494</li> <li>● Trismegistos pc_0201</li> </ul>		0446		08-09		Cum lacuna		<ul style="list-style-type: none"> <li>● Bollandistes</li> <li>● IRHT</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● R(III)2173</li> </ul>
075v-81	Iohannes Chrysostomus	De cruce et latrone	<ul style="list-style-type: none"> <li>● CPG 4728</li> <li>● BHG 0414p-0414s</li> <li>● Aldama 034</li> <li>● Trismegistos pc_1463</li> </ul>		0414r		08-09		Des. mut. ; ff. 79-81 frustula tantum ; num fuerit : Seuerianus Gabalensis ? ; cf. J. Kirchmeyer, L'homélie acéphale de Sévérien sur la Croix dans le Sinaiticus gr. 493', AB 78 (1960) 18-23		<ul style="list-style-type: none"> <li>● Bollandistes</li> <li>● IRHT</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● R(III)2173</li> </ul>
081-94v?	Hesychius Hierosolymitanus	Opera					08-09		De cruce homilia deperdita (abest in CPG) ; ff. 81-94 frustula tantum ; cf. J. Kirchmeyer, "L'homélie acéphale de Sévérien sur la Croix dans le Sinaiticus gr. 493", AB 78 (1960) 18-23		<ul style="list-style-type: none"> <li>● IRHT</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● R(III)2173</li> </ul>
095-97	Seuerianus Gabalensis ep.	De serpente homilia	<ul style="list-style-type: none"> <li>● CPG 4196</li> <li>● BHG 0451h</li> <li>● Aldama 550</li> <li>● Trismegistos pc_0476</li> </ul>		0413x, 0451h		08-09		Inc. mut. ; cf. J. Kirchmeyer, "L'homélie acéphale de Sévérien sur la Croix dans le Sinaiticus gr. 493", AB 78 (1960) 18-23	<b>Incipit</b> εἰς σωτηρίαν, καὶ φησιν· Ποίησον	<ul style="list-style-type: none"> <li>● IRHT</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● R(III)2173</li> </ul>
097v-114	Lucianus de Caphar Gamala	De reliquiis S. Stephani protom.	<ul style="list-style-type: none"> <li>● BHG 1648x-1648y</li> </ul>		1648x		08-09		Lucianus PRESBYTER, Inventio Stephani protomartyris		<ul style="list-style-type: none"> <li>● Bollandistes</li> <li>● IRHT</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● R(III)2173</li> </ul>
114v-144v	Gregorius Nyssenus	Encomium in S. Stephanum protomartyrem I	<ul style="list-style-type: none"> <li>● CPG 3186</li> <li>● BHG 1654-1654b</li> </ul>		1654		08-09				<ul style="list-style-type: none"> <li>● Bollandistes</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 0101</li> </ul>

Folios	Auteur	Oeuvre	Identifiant	Recension ou partie	BHG	Date Lit.	Siècle	Date	Commentaire	Contenu	Rev.	Biblio.
144v-152	Gregorius Nyssenus	Encomium in S. Stephanum protomartyrem II	<ul style="list-style-type: none"> <li>● CPG 3187</li> <li>● BHG 1655</li> </ul>		1655		08-09		Iohannes Chrysostomus cod., differt ab editis		<ul style="list-style-type: none"> <li>● IRHT</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● R(III)2173</li> </ul>
152-166v	Proclus Cpl. ptr.	Hom. 17: In laudem S. Stephani	<ul style="list-style-type: none"> <li>● CPG 5816</li> <li>● BHG 1657</li> <li>● Aldama 273</li> <li>● Trismegistos pc_1379</li> </ul>		1657		08-09				<ul style="list-style-type: none"> <li>● Bollandistes</li> <li>● IRHT</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● R(III)2173</li> </ul>
167-190	Hesychius Hierosolymitanus	Laudatio S. Stephani	<ul style="list-style-type: none"> <li>● CPG 6573</li> <li>● BHG 1657b</li> </ul>		1657b		08-09				<ul style="list-style-type: none"> <li>● Bollandistes</li> <li>● IRHT</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● R(III)2173</li> </ul>
191-197v	Hagiographica	Iacobus ap. frater Domini (S.), Passio	<ul style="list-style-type: none"> <li>● BHG 0763y</li> <li>● CANT 274</li> </ul>		0763y		08-09		excerptum e : Eusebius Caesariensis, Historia Ecclesiastica, II, 23, 3-20		<ul style="list-style-type: none"> <li>● Bollandistes</li> <li>● IRHT</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● R(III)2173</li> </ul>
198-220	Hagiographica	Cyriacus ep. Hierosolym. m. cum matre Anna et Admone (SS.), Passio	<ul style="list-style-type: none"> <li>● BHG 0465b</li> </ul>		0465b		08-09				<ul style="list-style-type: none"> <li>● Bollandistes</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● R(III)2173</li> </ul>
220-237v	Ephraem Graecus	De bono latrone I	<ul style="list-style-type: none"> <li>● CPG 4103</li> <li>● BHG 0415s</li> </ul>		0415s		08-09		Sequitur (f. 238v) tabula contentorum		<ul style="list-style-type: none"> <li>● Bollandistes</li> <li>● IRHT</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● R(III)2173</li> </ul>